

Коммунае СЮРЕС

ВКП(б)-лэн Балеино Райкомезлэн но РИК-лэн газетсы
23-тй сентябре 1938 аре № 87 (677)

Бере кыленлы пум пононо

Удмуртской АССР-ысь совнарком-лэн 27 августэ сэтэм указаниез'я районьсы кутсаськонэз, ю-нянь сдаты каронэз но кын улэ гыронэз 20 сентябры быдтыны кулэ вал.

Та указаниез уж вылын быдэстыны районьны котыкче луонлык'ёс вал, нош со озьы бз луы.

Туннэ газетэ поттэм сводка возматэ, что куд-огез сельсовет председателёс но колхоз председателёс кутсаськонэн, ю-нянь сдаты каронэн но кын улэ гыронэн уг кивалто, соиц сэрэн районьны бере кыле.

Быдэс район'я ю-нянь сдаты каронэз ке басытоно 21 сентябрьлы 100 процент тырмытон интые, 97,6 проц. гинэ быдэстэмын.

Сблэсь но урод ссуда берыктон—79,9 процент, натуроплата—82,6 проц. сдаты каремны. Ю-нянь, натуроплата сдаты кароньны но ссуда берыктоньны тужгес таке сельсовет'ёс бере кылё: П-Май (председателез Данилов), Наговицыно (председателез Семаков), Быдыпи (председателез Васильев) но мукет'ёсыз.

Нош Бозгон сельсовет (председателез Коногород), Б-Варыж (председателез Дерендяев) обязательной ю-нянь сдаты каронэз 100 процентлы быдэстыса натуроплата но ссуда берыктон жыныз сяна быдэстымтэ.

Сыче ик ужпум кутсаськонэн но 20 сентябры быдэсмон интые, районьны 70 процент сяна кутсамтэ, клевер вуштон 81 процент. Районэз тужгес ик бере кыско кутсаськонэн Оросово (председателез Русских) тысе юс-58 процентлы, клевер вуштон 20 проц. гинэ быдэстэмын. Бозгон сельсовет натуроплата сдаты каронэн но ссуда берыктонэн кад ик кутсаськонэн но бере кыле. Туннэ нуналлы тысё ю 41 проц. быдэстэмын, клевер вуштон 42 проц. та сяна Н-Волково, Б-Варыж но мукет сельсовет'ёс бере кыле.

Коньдон огазеянэз азинлыко быдэстымы

Шолоково колхоз 16-тй сентябры государство азын вань коньдон тыронэз кызыке обязательной но озьы ик добровольной платеж'ёс'я 100 процентлы тырмытйз. Колхозник'ёс но колхозницаос вьлэ заем вълмытоньны активно участвовать карыса ас обязательствооссыс дырызлэсь азыло тырмытйзы.

Коньдон огазеяньны тужгес ик умой финансовой секция ужаз. Финсекция Иванов Александр Федорович но заем'я уполно мо ченной Иванов

Ю-няньлэсь но етйнлэсь 1939 аре выльыко урожай басытыны понна туэ ик дасяськон борды кутскыны кулэ. Нош та пумысен но районьны бере кыле.

Басытом кын улэ гыронэз. 20 сентябрьлы район'я 47 проц. сяна быдэстымтэ. Самой умой дыр'ёс кын улэ гырыны ортче ни, нош куд-ог сельсовет'ёс Пышкец (председателез Фролов) 7 проц., П-Май 26 проц, Бурино 13 проц, Бозгон 29, Наговицыно 25 процентлы сяна тырмытэ.

Кын улэ гырон, туэ котыку ар'ёслэсь но умой мыныны кулэ вал, озьы нош бвёл.

Кудаз колхоз'ёсын етйн кызыны клеверичаоссы прочсэ бвёл, со понна ик дыраз кын улэ гырыса али етйны умой места дасытоно.

Минеральной кыедлэсь умойлык'ёс котыку колхоз но колхозник'ёс валазы ни. Нош минеральной кыед вортон но муз'еме внести карон сярысь Райзо, МТС-ёс но озьы ик колхоз'ёс но уг малпало.

Районамы тросэз азымьнысь колхоз'ёс но сельсовет'ёс вань.

Балеино сельсовет ю-нянь но натуроплата сетонэз быдэстыз. Ушур (председателез Юрепанов) клевер вуштонэз 100 проц быдэстыз. Озьы ик умой мынэ кын улэ гырон. 20-тй сентябрьлы Ушур 77 проц ент, Исаково 74 процент гыремын.

Котыку колхозлы но сельсоветлы позорной отставанысь азымьнысь радэ потон понна нюр'яськоно. Та берло шулдыр нунал'ёсы одйг-кык нунал кустын кутсанэз но ю-нянь сдаты каронэз 100 проц. быдэстыны кулэ.

Озьы ик вуоно аре выльыко урожай басытыны понна кын улэ гыронэз матысь дыре быдэстоно но минеральной кыед'ёсты муз'еме пононо. Райзолы но МТС-ёс колхоз'ёсын оперативно кивалтонэз умогтоно, чтобы районьны соревнованиын нырысетйныз мед потоз.

Петр Антонович уж бордазы сер'ёзно кутскизы.

Колхозник'ёс но колхозницаос, с-х. уставлэсь 12-тй пунктсэ „колхозник'ёссы денежной доходэз 60 процентсэ люкон сярысь“ постановлениез приветствовать каро. Со вамен колхозник'ёс асыслэсь тыронэз дырызлэсь азыло тыризы.

Налоговой агент А. Иванов Колхоз председатель А.Иванов

Счетов од П. Иванов

СССР-лэн Верховной Советэзлэн принять карем законэз Советской Социалистической Республикаослэн Союзьылэн гражданство сярись ЗАКОНЭЗ

1 статья. Советской Социалистической Республикаослэн Союзьылэн Конституциезлэн (Основной Законэзлэн) 21 статьяезлэн основанииз'я СССР-лэн граждан'ёсызлы единой союзной гражданство уставновливаться кариське.

Союзной республикалэн котыкуд гражданинэз СССР-лэн гражданинэныз луэ.

2 статья. СССР-лэн гражданин'ёсыныз луо: а) ваньмыз 1917 арлэн 7 ноябрь азелы бывшой Российской империлэн подданнойёсыныз состоять карем'ёсыз но советской гражданствоэз утратить карымтэосыз; б) адымиос (лица) куд'ёсыз приобрести каризы советской гражданствоэз законэн установить карем порядок'я.

3 статья. Иностранец'ёс, соослэн национальностьсылэсь но рассказылэсь независимо, СССР-лэн гражданствоэз приниматься кариське соослэн ходатайствоэз'я СССР-лэн Верховной Советэзлэн президиуменыз яке Союзной Республикалэн Верховной Советэзлэн Президиуменыз, кудйзлэн интыосаз соос уло.

4 статья. СССР-лэн гражданствоэз'я потон разрешаться кариське СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиуменыз.

5 статья. СССР-лэн гражданинэзлэн яке гражданаезлэн кузпаласьконэз (вступление в брак) адымиен (с лицом), кудйз СССР-лэсь гражданствоэз иметь уг кары, гражданство воштонэз кулэ уг кары

6 статья. Родительёслэн гражданствоэз воштыськыку, кыке кыкназы луо СССР-лэн гражданин'ёсыныз, яке кыкназы СССР-лэн гражданствоэз'я пото, соответственно воштыське гражданствоэз соослэн пинал'ёсызлэн, куд'ёсызлы 14 ар тырмытэ. 14 арсысен 18 аресозь пинал'ёслэсь гражданствоэз воштон луыны быгатоз соослэн согласизыя гинэ.

Мукет случайёс дыр'я пинал'ёслэсь гражданствоэз воштон, куд'ёсызлы 18 арс тырмытэ, общей порядок'я гинэ луыны быгатоз.

7 статья. СССР-лэн гражданствоэзлэсь лишить карон место иметь карыны быгатоз: а) судлэн приговорез'я—законэн предусмотреть карем'я; б) СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн нимсытыз указэныз каждой случайлы.

8 статья. СССР-лэн территория вылаз улйсь адымиос (лица), куд'ёсыз настоящей законлэн кужымез'я СССР-лэн гражданинэныз уг луо но иностранной гражданстволы ас принадлежностьсэз доказательствоос иметь уг каро гражданствоэм адымиосын (лицами) ляд'ясько.

СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн председателез М. КАЛИНИН СССР-лэн Верховной Советэзлэн Президиумезлэн секретарез А. ГОРКИН Москва, Кермль. 21 августэ, 1938 аре.

Газет вълмытонэн бере кылиськомы

Культурной строительство ужпум'я районной совещанилэн кутэм решениез туннэ нуналлы ляб быдэсме. Басытом газет вълмытон ужез. Районьны та ужез бере кыле. Тросэз колхоз'ёс (Кестым, Извиль, Кожило, Бурино, Карйыл, Сед'яр но мукет'ёсыз) газет вълмытонэз пумакуашкато. Озьы ик служащойёс но асыслы выписать карытэк организациос но профсоюзной организациосын гинэ провертываться кариське. Таке факт'ёс льнозаводысь, РКШ-ысь, Заготзерноосысь, МТС-ёсысь чугуи сюрес вылын ужасьёс борды относиться кариське. Кылсарысь басытом РКШ-ысь завуч. Алтунияз, со газет но журнал одйг экземпляр но уг басыты. Таке пример'ёс районамы одйг гинэ бвёл.

Таке ик ужпум лесной организациосын но. Азыло „Лесная промышленность“ газет лимитированной вал; соку лесной организациос „Лесной промышленность“ газет понна вандыны ик медо вал, али лимытысь потыса сое нокии уг басыты ни. Басытом лесобазаез, татысь ужасьёс директорьсен кутскыса ужасьёс десятик'ёс но машинист'ёс одйгзы но газет уг басыто.

Китайлэн искусствоез Москваын восточной культураослэн музейзы китайской искусстволэя отделэз усьтэмын. Та отделэ китайской художник'ёслэн ужзылэн образец'ёсы: слововой лы вылын изделдос, резной искусстволэн производствосыз; китайской фарфор но мукет предоставит каремын.

Сельскохозяйственной уж'ёслэсь, ю-нянь но натуроплата сдаты каремлэсь но ссуда берыктэмлэсь быдэсметэз ВОЗМАТИСЬ СВОДКА (20-тй сентябрьлы процентэн возматэмын).

Сельсовет'ёс	Тысё ю кутсамын	Кын улэ гыремын	Клевер кутсамын	Государствэ воштысь кары кар.	Натуроплата арымэн	Ссуда берыктэмэн
Бурино	51	13	87	99	75	100
Балеино	65	34	22	100	100	77
Оросово	58	23	20	98	96	108
Подборново	75	34	100	99	107	100
Б-Варыж	65	49	98	100	59	54
Наговицыно	77	25	100	98	71	82
Турецкой	50	42	84	95	62	91
Бозгон	41	29	42	105	61	45
Ваньмыз Бурино МТС'я	61	44	74	—	—	—
Быдыпи	73	69	100	95	84	54
Вбёгурт	75	43	100	92	89	89
Н-Волково	66	29	55	96	83	89
П-Май	78	26	92	91	65	49
Исаково	60	74	100	98	103	96
Ушур	74	77	100	99	98	87
Ягошур	63	68	89	96	69	69
Юнда	91	44	80	101	82	82
Пыбья	97	50	85	93	85	75
Пышкец	75	7	68	97	—	74
Кестым	74	56	100	99	95	102
Извиль	72	52	100	102	85	99
Ваньмыз Балеино МТС'я	76	54	87	—	—	—
Район'я	70	47	81	97,6	82,5	79,9



Суред вылын: Цзян-Гао художниклэн „Партизанской отряд“ картинаез.

Всесоюзной сельскохозяйственной выставке



Суред вылын: Ярославской области, Некрасовской районьсь „Красный коллективист“ колхозьсь знатной доярка орденосец Мария Степановна Спиридонова—1937 аре октябрь толэзе зав. МТФ-е выдвинуть каремн. Со ас уженыз успешно справлять кариське, 1938 арлэн первой кварталэзлэсь удой планэз 100,6 процентлы тирмытэз 48 куньям скаллэсь 51 кулян со бюджетэз. Одыгез скалэв куинен куньяз, ваньмыз куньян'ёсыз тазаеь будо, „Красный Коллективист“ колхозлэн МТФ-ез Всесоюзной сельскохозяйственной выставке экспонатэн луэ.

Лига Нацилэн пленумаз

12 сентябре Лига Нацилэн пленумез усътйськыз. 17 сентябре та пленумын китайской но испанской правительствослэн делегат'ёсы выступить каризы.

Китайской правительстволэн делегатэз Веллингтон Куаслаз выступленияз Китайн положение сярсь вераз. Та дыр'я шуэ со, Китайлы пумит нуись войскаослэн лыдзы Китайлэн территория вылаз миллион мурт ёрос лыд'ясько. 7 китайской провинциосын война мьнэ. Японец'ёс 4 провинциез басътызы ини. Китайын бомбардировкаосын миллион мурт гражданской калык'ёс быдтэмын. Туж бжытсэ вераса, 30 миллион беженец'ёс юртэк кылэмын. Японец'ёслэн авиацизы 2204 полгород'ёс вылэ налёт лэсьтыз ини.

Та нуналэ ик испанской делегат Аскарате заявлениен выступить кариз. Со шуэ: гражданской калык'ёс вылэ 24 сюрс ёрос бомбаос куштэмын. 7000 ёрос виемын но 11 сюрсэз рашить каремын. 10 сюрслэсь но уноез юрт'ёс куашкатэмын. Испанской калык уно пол Лига Нацилэн член'ёсылы обращаться кариськылэз. Та дырозь Лиганация агрессорлы пумит но кыче конкретной ужпум ёз куты.

ЧЕХОСЛОВАКИЫН ПОЛОЖЕНИЕ

Гитлерлэн указаниез'я, Чехословацкой правительстволэн генлейновец'ёс куспын переговоры дугдэм бере, генлейновец'ёс трос интыссын путч жутэмзы вал. Ваньмыз ик та путч'ёс подавить каремын. Правительстволэн решениез генлейновской партия распустичь каремын но вне закона объявить каремын. 24 час куспын вань оружиоссэ сдать карыны косэмын.

Правительстволэн постановлениез дырысен срок ортчем бере, уно интыосын обыск'ёс ортчемын. Хебеысь генлейновец'ёслэн центральной зданиязы обыск ортчэтыку, список шедьтэмын. Та список'я путч дыр'я 80 сюрс мурт оружиен правительстволы пумит султыны дасясько вылэм. Генлейновской комитет'ёсысь уно оружиос шедьтэмын. Одыг генлейновской главарь дорын обыск дыр'я куинь ящик ручной гранатаос, 10 автоматической винтовкаос но Германиян лэсьтэм уно военной тирлык'ёс шедьтэмын.

Английской печатьлэн ивортэмез'я, Германияе 25 сюрс ёрос генлейновец'ёс пергэмын. Соос пöлысь Чехословакилы пумит войнаен жутскыны понна особой корпус сформировать кариське.

Англилэн премьер министр Чемберлен Чехословакиын положениен валче, Гитлер доры вераськыны ветлиз. Та вераськон дыр'я Гитлер верам, что со Чехословакия бордысь Судетской областез вис'яса Германия борды карыны требовать каре. Тае быдэстон понна Германия Чехословакилы пумит войнаен мыныны дась. „Дейли телеграф энд Моринг пост“ газетлэн парижской корреспондентэзлэн ивортэмез'я, Германия ласянь Чехословакия вылэ воздухысен нападение та матысь нунал'ёсы ик кутскоз.

Чехословацкой правительстволэн твердой политика нуэ. „Милем странаымы но кыче плебисцит, но кыче международной полиция но луыны уз быгаты. Ми асьмеос порядок кылдытэм, асьмеос ик сое сохранять каром—шуэ премьер-министрлэн заместителез Вехине. Чехословацкой правительстволэсь та политиказ ваньмыз ик мир понна сьлысь калык'ёс одобрять каро.

Берло вуэм ивор'я, французской правительстволэн главаез Даладьё но иностранной ужпум'я министр Бонне Лондонэ мынйзы Чемберленн Чехословацкой ужпум'я вераськыны.

Всесоюзной сельскохозяйственной выставке



Суред вылын: Константин Борин.

Всесоюзной сельхоз выставке комитетэз СССР-ысь Верховной Советлэсь депутатэс, тодмо стахановец—орден нулйсьез, Штейнгардовской МТС-лэсь азьло комбайнерэз—К. А. Боринэз выставкалэн участникенэз утвердить кариз. М. И. Калинин „что дала Советская власть трудящимся“ брошюраз гождыз:

Советской властью бюджетиз знатной комбайнерез Константин Боринэз, кудыз ас комбайнерэз 2 сюрс га колосовой культураосты октыз-калтыз. Со означать каре, что Боринлэн комбайнэзлэн бункер пыртыз туж ичиз вераса 180 сюрс пуд ю-нянь ортчиз. Если предположить каром, что Боринлэн агрегатэз нуналлы быдэ 75 га ке аралэз, то потоз, что Борин ас агрегатэныз нуналлы быдэ заменять карылэз 150 адами 150 вал, 37 толыськон машинаос, 20 конной молотилкаос. Если ю октон-калтон кыин кутсаськон нош—конной молотилкаосын ке ортчытись-кысал“

Милемлы гождо

Подборново колхозьсь 3-тй бригадалэн бригадирез А. Касаткин 14-тй сентябре ужан нунал лумбыт юьса улиз. Соин сэрэн колхозлэн кутсаськон машинаез быдэс нунал ужатэк сьлыз. Касаткинлэн та че случаез одыг гинэ бвёл.

А. Русских.

Б-Варыж сельсоветын али кемалась бвёл государственной ю-нянь тырон, ссуда берыктон но натуроплата тырон вопрос'я совещание ортчиз. Та совещаниеын вань колхоз'ёсын красный обоз кылдытыны пуктызы. Мар луиз нош Торлиновн? Государство азьын вань тырон'ёсты азинлыко быдэстон интйе, сельсовет член П. И. Наговицын (со ик бригадир) быдэс нунал юьса улиз. Со нуналэ ю-нянь нуонэз куашкатыз.

Алексеев.

Вр. редактора В.М. Максимов Поттись райисполком

РКШ дышетскон арлы дась бвёл на

РКШ-ын дышетыны 1-тй октябрез кутскозы ни. Со дырозь нунал'ёс лыдзымон гинэ кылдызы. Нош РКШ выль дышетскон арлы дась бвёл на. Ремонт лэсьтыса быдэстымэ. Куинь комнатаосын ремонт лэсьтыны али гинэ кутскемын. Косяк рамаос одыг полэсэсь, солэн стеклосыз тросаз косяк'ёсын сьрыськылэмын. „Кыкполэс рама лэсьтыны заказ сэтэмын ни“—шуэ РКШ-лэн завхозэз Никитин, нош ку вуттозы со рамаосты, сое тодысь бвёл.

Клуб культураез жутон ласянь бадзым значение иметь каре. Татын клубы но умойтэм. Сое кемалась ремонтировать карыса быдэстоно ни вал. Али кыче солэн видэз, озы со азыпала азе кель тыны но кызы но уг яра, пеймыт сцена куашкамьн.

Басьтом библиотекаез РКШ лэсь. Библиотеказы кытыккэ пеймыт азын, чуланын калыкоместить каремын. Отын книгаос кызы ке шедем озы полка вылэ тыремын. Озы бере РКШ-лэн библиотекаез классово-враздубной книгаос куд'ёсыз из'ять карыны подлежать каро, вань луоз шуса мялпаны луэ.

Озы ик татын хата-лабораториязы но надлежащой туслы вуттымэ. Лабораторней инструмент'ёс кызы ке

шедем озы кымын, чушылэмын копоть пöлысь уг но адско.

РКШ-лэн заведующеез Микрюков мар малласа медалыз гур эстон пу сярсь но. Туэ арлы пу 300 кубометр дасьтоно но ворттоно вал, нош туннэ нуналлы дасьтэмез но ворттэмез но одыг кубометр но бвёл. Кезыт'ёс луизы ке, РКШ-ын дышетскысьёслэн „кезытэз сюдэмзы“ тодмо ни. РКШ—со колхозной кадр'ёсты дасянын основной школаен луэ. Арысь-аре со школа пыртй сюэн-сюэн колхозник'ёс, колхозницаос дышетскыса пото но колхоз'ёсын квалифицированной ужась луо, озы бере РКШ-лы районной организациос но райисполком ласянь бадзым внимание обратить кароно вал. Нош уж счйе бвёл, райфо сое али но финансировать уг кары. Завхозэз Никитин—котыма но лэсьты вал, но райфо коньдон сэтэмытэ бере мар карод—шуса жоже райфолы.

Жоген та нунал'ёсы дышетскысьёс лыктозы ни. Школа быдэсмымтэ. Общежитиос али гинэ ремонтировать, карысько. Столовойзы тупатымтэ. Жоген-а РКШ дышетскон арлы дась луоз ни?

К. Лекомцев.

ВКП(б)-лэн историезлэсь краткой курсэз лыдзиськомы

Бурино колхозьсь комсомолец'ёс ВКП(б)-лэн историезлэсь краткой курсэз шум потыса пумитазы. Али сое комсомолец'ёс союзын сьлысьтэм егит'ёсын нош лыдзэн орт-

чыто. Лыдзэн дыр'я туж внимательно кылско. Азыланын пумозяз проработать карыны вань егит'ёсты организовать карыны азымы ужпум пуктымы

А. Кузьмин



Бдительность но ротозей'ёс сярсь Огпол гождэт тодысь така Киёнды справочка сэтэм, Чтэ та киён бвёл сютэм.